

2018年10月3日

お客様各位

**【アジア輸出】JTV4航路 "OOCL ZHOUSHAN" V.191S スケジュール変更のお知らせ**  
**Notice of delay for JTV4: OOCL ZHOUSHAN V.191S**

平素より弊社サービスをご利用いただき、厚く御礼申し上げます。  
 題記本船は9/26(水)付文書にて、神戸港バース混雑のため大阪/神戸の寄港順を入れ替える旨  
 既にご案内しておりましたが、台風24号の影響を受け更に遅延が発生しておりますのでご連絡致します。  
 お客様には大変ご迷惑をお掛け致しますが、ご理解賜りますようお願い申し上げます。

Thank you for using our service.  
 We would like to announce her further delay as below due to "Typhoon 24= Trami".  
 Please kindly accept our deepest apology for inconvenience caused.

Port	Original			Port	Revised			
	ETA	-	ETD		ETA	-	ETD	
Osaka	09/25 (Tue)	-	26 (Wed)	<b>Kobe</b>	<b>09/27 (Thu)</b>	-	<b>27 (Thu)</b>	※1
Kobe	09/26 (Wed)	-	26 (Wed)	<b>Osaka</b>	<b>09/27 (Thu)</b>	-	<b>28 (Fri)</b>	※1
Tokyo	09/27 (Thu)	-	28 (Fri)	<b>Tokyo</b>	<b>09/28 (Fri)</b>	-	<b>29 (Sat)</b>	
Yokohama	09/28 (Fri)	-	28 (Fri)	<b>Yokohama</b>	<b>09/29 (Sat)</b>	-	<b>29 (Sat)</b>	
Nagoya	09/29 (Sat)	-	29 (Sat)	<b>Nagoya</b>	<b>10/01 (Mon)</b>	-	<b>01 (Mon)</b>	
Hong Kong	10/02 (Tue)	-	03 (Wed)	<b>Hong Kong</b>	<b>10/05 (Fri)</b>	-	<b>05 (Fri)</b>	
Laem Chabang	10/06 (Sat)	-	08 (Mon)	<b>Laem Chabang</b>	<b>10/08 (Mon)</b>	-	<b>10 (Wed)</b>	

※1: 大阪/神戸の寄港順を入れ替えます。

※本遅延に伴い、普通品のCUT日に変更はございませんが、特殊コンテナ・リーファーコンテナ・危険品・消防法該当貨の  
 搬入日につきましては別途弊社営業担当/ターミナルまでお問合せ下さい。

◎普通品のCY OPEN/CUT日は弊社ホームページからもご覧頂けます。  
<https://jp.one-line.com/ja/CY open cut>

その他ご不明な点がございましたら、弊社営業担当までお問合せください。  
 ◎最新スケジュールは弊社ホームページからもご覧頂けます。  
<https://jp.one-line.com/ja/schedules/export>

If you require more information, please do not hesitate to contact our sales representatives.  
 ◎Please visit our website for the latest schedule.  
<https://jp.one-line.com/ja/schedules/export>

◎Please visit our website for CY open/cut day.  
<https://jp.one-line.com/ja/CY open cut>